

ΚΕΝΤΡΟΝ ΕΡΕΥΝΗΣ ΤΟΥ ΜΕΣΑΙΩΝΙΚΟΥ ΚΑΙ ΝΕΟΥ ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΥ

Συνοπτική έκθεση πεπραγμένων τοῦ ἔτους 1996

Τὸ Κέντρον συνέχισε καὶ προώθησε καὶ ἐφέτος τὰ ἐν ἔξελίξει ἐρευνητικά του προγράμματα. Τὸ προσωπικό του ἀσχολήθηκε, κατὰ κύριο μέρος, μὲ τὸν ἐκτυπωμένο Ε' τόμο τοῦ περιοδικοῦ *Μεσαιωνικὰ καὶ Νέα Ἑλληνικά* (τυπογραφικὲς διορθώσεις καὶ ἄλλα), δ' ὅποιος εἶναι ἀφιερωμένος στὴ μνήμη τοῦ ἀειμνήστου Διευθυντῆ τοῦ Κέντρου Λέανδρου Βρανούση († 20 Ἀπριλίου 1993) καὶ ποὺ ἥδη ἔχει σχεδὸν ἀποπερατωθεῖ καὶ ἀναμένεται νὰ κυκλοφορήσει ὡς τὸ τέλος Δεκεμβρίου.

Ο 'Ἐπόπτης τοῦ Κέντρου, 'Ακαδημαϊκὸς Μανοῦσας, ἀσχολήθηκε μὲ τὴν ἑτοιμασία τῆς νέας ἐργασίας του, ποὺ βρίσκεται πρὸς τὸ τέλος της καὶ θὰ περιληφθεῖ στὴ σειρὰ τῶν Δημοσιευμάτων τοῦ Κέντρου, τὴν κριτικὴ καὶ σχολιασμένη ἔκδοση τῆς 'Ἐπιστολογραφίας τοῦ σπουδαίου ἐκκλησιαστικοῦ λογίου ἀπὸ τὴν Κρήτη Φραγκίσκου Σκούφου (β' μισὸ τοῦ ΙΖ' αἰ.). Σύντομα θὰ προκηρυχθεῖ διαγωνισμὸς γιὰ τὴν παράδοση τῆς ὕλης σὲ τυπογραφεῖο. Παράλληλα, δημοσιεύει στὸν Ε' τόμο τοῦ περ. *Μεσαιωνικὰ καὶ Νέα Ἑλληνικά* μελέτη ὑπὸ τὸν τίτλο «Πηγὴ τῆς Πειριγραφῆς τοῦ Σινᾶ».

'Αναλυτικότερα, στὰ πλαίσια τῶν ἐπιστημονικῶν καὶ ἐκδοτικῶν προγραμμάτων τοῦ Κέντρου ἀλλὰ καὶ τῶν εἰδικῶν ἐνασχολήσεων τοῦ προσωπικοῦ του, ἔγιναν οἱ ἔξις ἐργασίες:

α'. 'Ο Διευθυντὴς τοῦ Κέντρου Δ. Ζ. Σοφιανὸς ἀσχολήθηκε: 1. Μὲ τὴν ἐπιμέλεια καὶ τυπογραφικὴ ἐπίβλεψη τοῦ Ε' τόμου τοῦ περιοδικοῦ τοῦ Κέντρου *Μεσαιωνικὰ καὶ Νέα Ἑλληνικά*, στὸν δόποιο προτάσσει εἰσαγωγικὸ σημείωμα καὶ δημοσιεύει καὶ δύο μελέτες. 2. Μὲ τὴν ἑτοιμασία τῆς ὕλης (γιὰ φωτοανατύπωση ἢ καὶ ἐκ νέου φωτοστοιχειοθεσία) πέντε (5) παλαιῶν τόμων (1960-1970) τῆς 'Ἐπετηρίδος τοῦ *Μεσαιωνικοῦ Αρχείου*, ποὺ δὲν εἶχαν κυκλοφορήσει ὡς τώρα καὶ ὑπῆρχε ἔτσι κενὸ στὴ σειρὰ τῶν τόμων τοῦ περιοδικοῦ. 'Η σχετικὴ ὕλη ἔχει παραδοθεῖ στὸ τυπογραφεῖο καὶ ἡ ἐργασία βρίσκεται σὲ προχωρημένο στάδιο. 3. Μὲ τὴν ἑτοιμασία τῆς ὕλης γιὰ τὸ τυπογραφεῖο τοῦ 7ου τόμου τῆς 'Ἐφημερίδος τῆς Βιέννης (1791-1797) ποὺ θὰ περιλαμβάνει ἀναλυτικὸ Γενικὸ Εὑρετήριο ὅλων τῶν τόμων,

καθώς καὶ τὸ λεπτομερές Γλωσσάριο τὸ δόπονο ἔχει συντάξει ὁ πρώην ἐρευνητής τοῦ Κέντρου Γ. Α. Παπαδημητρίου. 'Η υλη εἶναι ἐτοιμοπαράδοτη γιὰ τὸ τυπογραφεῖο.

Παράλληλα, ὁ Δ. Σοφιανὸς προώθησε τὴν ἐπεξεργασία τῶν βυζαντινῶν καὶ μεταβυζαντινῶν ἐγγράφων τῶν Μονῶν τῶν Μετεώρων καὶ τῆς Μονῆς Δουσίκου ('Αγ. Βησσαρίωνος), τῶν ὄποιων ἐτοιμάζει νέα διπλωματικὴ ἔκδοση, μὲ σχόλια, εὑρετήρια καὶ πίνακες πανομοιοτύπων τους. Γιὰ τὸν σκοπὸν αὐτὸν πραγματοποίησε τὸν παρελθόντα Αὔγουστο πολυήμερη ἐρευνητικὴ ἀπεστολή, ὅπως κάθε χρόνο, στὶς μετεωρικὲς μονὲς Μεταμορφώσεως καὶ 'Αγίου Στεφάνου.

Δημοσίευσε τίς ἔξῆς μελέτες:

1. «'Ανωνύμου, 'Ανέκδοτο ἡθικοδιδακτικὸ στιχούργημα (ΙΓ'-ΙΔ' αἰ.).», Θησαυρίσματα 26 (1996), σ. 43-67+πίν. 1-5. 2. «Οἱ ἀπαρχὲς τοῦ δργανωμένου μετεωρίτικου μοναχισμοῦ καὶ τὸ "Αγιον Ὀρος", Διεθνὲς Συμπόσιο τὸ "Αγιον Ὀρος. Χθὲς-Σήμερα-Ἄὔριο (Θεσσαλονίκη 29 Οκτ.-1 Νοεμ. 1993), 'Εταιρεία Μακεδονικῶν Σπουδῶν, Θεσσαλονίκη 1996, σ. 277-289. 3. «'Ο συντάκτης τοῦ Βίου τοῦ δόσιου 'Αθανασίου τοῦ Μετεωρίτη γνωστὸς γραφέας μετεωρικῶν χειρογράφων (τέλη ΙΔ'-ἀρχὲς ΙΕ' αἰ.).», Τρικαλινὰ 16 (1966), σ. 7-56 (ἀποδεικνύεται ὅτι συντάκτης τοῦ Βίου εἶναι ὁ γνωστὸς καδικογράφος Νεῖλος Σταυρᾶς καὶ ἀκολουθεῖ νέα κριτικὴ ἔκδοση τοῦ κειμένου ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ αὐτόγραφου κώδικα του, σημερινοῦ Ε.Β.Ε. 257). 4. «'Ο ιερομόναχος Τρύφων Βαρδάκας, ὁ ἐκ Μετσόβου διδάσκαλος καὶ κωδικογράφος (ΙΗ' αἰ.).», Πρακτικὰ Β' Συνεδρίου Μετσοβίτικων Σπουδῶν (Μέτσοβο, 9-11 Σεπτ. 1994), 'Αθήνα 1997, σ. 403-434. 5. «'Ανέκδοτο συνοδικὸ γράμμα τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχη Γαβριὴλ Δ', συγχωρητικὸ τῶν ἀμαρτιῶν τῶν κατοίκων τῆς Τήνου, 1782, Σεπτέμβριος», Τηγιακά (περιοδ. τῆς 'Εταιρείας Τηγιακῶν Μελετῶν) 1, 1996. 6. «'Αναστασίου Παπαβασιλοπούλου, 'Ανέκδοτο ἔμμετρο Προσκυνητάριον τῆς Μονῆς Βατοπεδίου 'Αγίου Ὀρους (1722)», Μεσαιων. καὶ N. 'Ελληνικὰ 5 (1996), Μηνή Λέανδρου Βρανούση, σ. 45-95. 7. «Παιδιόφραστος Διήγησις τῶν ζώων τῶν τετραπόδων. 'Ο Πρόλογός της (στ. 1-9) εἶναι νόθος καὶ διβελιστέος;», Μεσαιων. καὶ Nέα 'Ελληνικὰ 5 (1996), σ. 381-386. 8. Προλογικὸ σημείωμα καὶ νεκρολογία Λ. Ι. Βρανούση, Μεσαιων. καὶ Nέα 'Ελληνικὰ 5 (1996), σ. 9-12. 9. «Οἱ Σέρβοι ἡγεμόνες τῶν Τρικάλων καὶ οἱ μονὲς τῆς περιοχῆς (ΙΔ' αἰ.).», Βυζάντιο καὶ Σερβία κατὰ τὸν ΙΔ. αἰ. ('Ελληνοσερβικὴ ἐπιστημονικὴ Συνάντηση: 'Ο ΙΔ' αἰώνας, ἡ ἐποχὴ τῶν τελευταίων 'Ελληνοσερβικῶν συγκρούσεων-Θεωρία καὶ πραγματικότητα. Παν/μιο 'Αθηνῶν, 12-14 Νοεμβ. 1993), Διεθνῆ Συμπόσια 3, 'Εθν. 'Ιδρ. 'Ερευνῶν, 'Αθήνα 1996, σ. 180-194. 10. «Τὸ δρκωματικὸν γράμμα» ('Ιούν. 1342) τοῦ Μιχαὴλ Γαβριηλόπουλου πρὸς τοὺς Φαναριῶτες τῆς Καρδίτσας. Οἱ ἐκ τῶν παραναγνώσεων καὶ παραδιορθώσεων παρανοήσεις ἐνὸς ιστορικοῦ ντοκουμέντου», Πρα-

κτικὰ A. Συνεδρίου γιὰ τὴν Καρδίτσα καὶ τὴν περιοχὴ της (Καρδίτσα, 15-17 Ἀπρ. 1994), "Ἐκδοση Λαϊκῆς Βιβλιοθήκης Καρδίτσας «Ἡ Ἀθηνᾶ», Καρδίτσα 1996, σ. 29-46. 11. Δρόσου Ν. Δρόσου († 1870), *Ιστορία τῆς νήσου Τήρουν ἀπὸ τῆς Πέμπτης [γρ. Δ'] Σταυροφορίας μέχρι τῆς Ἐνετικῆς κυριαρχίας καὶ ἐκεῖθεν μέχρι τοῦ 1821 (α' ἔκδ. Ἐν Ἀθήναις 1870).* 'Ἐπανέκδοση μὲ ἐκτενὴ Εἰσαγωγὴ καὶ σημειώσεις (σ. 13*-40*), Εύρετήριο, Γλωσσάριο καὶ Πίνακες (σ. 563*-620*) καὶ ἐν γένει ἐκδοτικὴ καὶ τυπογραφικὴ ἐπιμέλεια Δημ. Ζ. Σοφιανοῦ. Πανελλήνιον Ἱερὸν Ιδρυμα Εὐαγγελιστρίας Τήνου—Ἀδελφότης τῶν Τηνίων ἐν Ἀθήναις, Ἀθῆναι 1996. 12. «Ο Τήνιος βιβλιοεκδότης Ἰωάννης Δ. Κολλάρος (1870-1956)», *Κυκλαδικὸν Ἡμερολόγιο 1996-Χρόνος Α'* (ἐκδότες Ν. Α. Κεφαλληνιάδης - Σ. Γ. Φιλιππότης), σ. 64-72. 13. «Ζαχαρίας Γ. Φιλιππότης (1868-πρὸ τὸ 1905). Ἡ τραγικὴ μοίρα ἐνὸς νέου Τήνιου μαρμαρογλύπτη», *Κυκλαδικὸν Ἡμερολόγιο 1997 - Χρόνος Β'* (ἐκδότες: Ν. Α. Κεφαλληνιάδης - Δ. Ζ. Σοφιανὸς - Σ. Γ. Φιλιππότης), σ. 186-196. 14. «Ἀνέκδοτη ἀλληλογραφία Δροσίνη καὶ Πολυλᾶ (Ἰανουάριος-Ἀπρίλιος 1894)», *Ἀθηραϊκὸν Ἡμερολόγιο 1997*, "Ἐτος 80 (ἐκδότες: Γ. Κ. Καιροφύλαξ-Σ. Γ. Φιλιππότης), σ. 101-111. 15. Προλεγόμενα («Εἰσαγωγικὸν Σημείωμα») στὸ βιβλίο *Σύγχρονοι Τήνιοι καλλιτέχνες*, Κοινότητα Πανόρου Τήνου—Ἀδελφότητα τῶν Τηνίων ἐν Ἀθήναις, Τῆνος 1996, σ. 7-8. 16. «Ο Νεομάρτυρας Μιχαὴλ Μαυρεὶδης ὁ Ἀδριανουπολίτης. Νέα χρονολογικὰ καὶ ἄλλα στοιχεῖα († post 1493, Ἀδριανούπολη)», *Ἡ Καθ' Ἡμᾶς Ἀνατολὴ* 3 (1996), σ. 49-54.

Συνέγραψε (20 δακτυλογραφημένες σελίδες) τὸ κεφάλαιο «Πατριαρχεία. Ἡ γένεση καὶ εξέλιξη του θεσμού» στὸ τρίτομο συλλογικὸν ἔργο τῆς «Ἐκδοτικῆς Ἀθηνῶν Α.Ε.» ὑπὸ τὸν τίτλο *Ὀρθοδοξία: Ιστορία, Παράδοση, Μνημεῖα καὶ Τέχνη* (Ἐπιστημ. Ἐποπτική Ἐπιτροπή: Ἐλένη Ahrweiler, Χρύσα Μαλτέζου, N. Ζιας, Ἀντ. - Αἰμ. Ταχιάος, Βλ. Φειδᾶς) (ὑπὸ ἐκτύπωση).

Συνέταξε τὸ κεφάλαιο «Ο μοναστικὸς βίος στις Κυκλαδες. Ιστορικό διάγραμμα. Εισαγωγικά, Βυζαντινοὶ χρόνοι, Λατινοκρατία, Τουρκοκρατία, Διάδοση του Χριστιανισμού, Πρώτες μαρτυρίες μοναστικού βίου, Τα κυριότερα ορθόδοξα μοναστήρια των Κυκλαδών, Μονές του Δυτικού δόγματος» στὴν ἡλεκτρονικὴ ἐκδοση (CD-ROM), τοῦ «Ἴδρυματος Ν. Π. Γουλανδρῆ-Μουσείο Κυκλαδικῆς Τέχνης», Κυκλάδες: Χώρος καὶ Χρόνος, Αθήνα 1996.

Σὲ συνεργασία μὲ τὸν Καθηγητή, παλαιὸν ἐρευνητὴ τοῦ Κέντρου, Χρ. Πατρινέλη ἀσχολήθηκε καὶ ἐτοιμάζει σχολιασμένη κριτικὴ ἐκδοση τῆς ἀνέκδοτης ἐκτενοῦς ἐπιστολικούς διατριβῆς τοῦ Μανουὴλ Χρυσολωρᾶ (ἀρχὲς IE' αἰ.), ποὺ θὰ περιληφθεῖ στὴ σειρὰ τῶν αὐτοτελῶν Δημοσιευμάτων τοῦ 'Ελληνικοῦ Ινστιτούτου Βυζαντῶν καὶ Μεταβυζαντινῶν Σπουδῶν τῆς Βενετίας. «Ἐλληνολατινικὴ Ἀνατολὴ-

Oriens Graecolatinus Προώθησε ἐπίσης τὴν ἔκδοση τοῦ Κέντρου *Tὰ εἰκονογραφημένα χειρόγραφα τῶν μονῶν τῶν Μετεώρων*, τὴν ὅποια ἐτοιμάζει σὲ συνεργασία μὲ τὸν Καθηγητὴ Γ. Γαλάβαρη.

Συμμετέσχε στὰ ἔξι τῆς συνέδρια:

1. Ἐπιστημ. Συνέδριον «Ἡ Ἐκατονταπυλιανὴ καὶ ἡ Χριστιανικὴ Πάρος», (Πάρος 15-19 Σεπτ. 1996). Τίτλος ἀνακοίνωσης: «Ο Βίος τῆς Οσίας Θεοκτίστης τῆς Λεσβίας ὡς πηγὴ ἴστορική, φιλολογική καὶ ἀρχαιολογική».

2. Ἀρχαιολογικὸ Συνέδριο: «Ιερὰ Μονὴ Οσίου Λουκᾶ α'». Ἰστορία, Ἀρχαιολογία, Θεολογία. β. Καθίδρυμα λατρευτικὸ-μνημεῖο ἀρχαιολογικὸ ἢ τὸ συναμφότερο;» (11-13 Οκτ. 1996, Εύαγγελίστρια Βοιωτίας). Τίτλος ἀνακοίνωσης: «Ο Βίος τοῦ Οσίου Λουκᾶ ὡς πηγὴ ἴστορικῶν καὶ ἄλλων πληροφοριῶν».

3. Διεθνὲς Συμπόσιο «Ἡ ἑλληνικὴ γραφὴ κατὰ τοὺς 15ο καὶ 16ο αἰῶνες» (18-20 Οκτ. 1996, Ἰνστιτοῦτο Βυζ. Ἐρευνῶν Ε.Ι.Ε—Μορφωτικὸ "Ιδρυμα Ἐθνικῆς Τραπέζης"). Τίτλος ἀνακοίνωσης: «Γραφεῖς καὶ βιβλιογραφικὰ ἐργαστήρια τῶν μονῶν τῶν Μετεώρων (15ος-16ος αἰ.)».

4. Δ' Συνέδριο Τρικαλινῶν Σπουδῶν (Φιλολ. Ἰστορ. Λογοτεχνικὸς Σύνδεσμος Τρικάλων, Τρίκαλα 8-10 Νοεμ. 1996). Τίτλος ἀνακοίνωσης: «Τὸ ἄγνωστο αὐτό-γραφο σημειωματάριο τοῦ Léon Heuzey ἀπὸ τὴν ἐπίσκεψη καὶ παραμονή του στὶς μονὲς Δουσίκου καὶ Μετεώρων (Ἰούλ.-Αὔγ. 1858)».

β. Ἡ ἑρευνήτρια Ἰωάννα Κόλια ἀσχολήθηκε:

—"Οπως καὶ κατὰ τὰ τελευταῖα χρόνια, μὲ τὸ πρόγραμμα τοῦ Κέντρου τὸ ὅποιο σκοπὸ ἔχει τὴν συγκεντρωτικὴ δημοσίευση (CORPUS) τῶν ἐπιστολῶν τοῦ λογίου Ἀναστασίου τοῦ Γορδίου (Αἰτωλοακαρνανία, 17ος/18ος αἰ.), σὲ περισσότερους τοῦ ἑνὸς τόμους· ἀφορᾶ τὴ δημοσίευση τῶν 700 περίπου σωζομένων ἐπιστολῶν τοῦ λογίου αὐτοῦ, μὲ κωδικολογικὲς παρατηρήσεις στὰ 25 περίπου χειρόγραφα, τὰ ὅποια παραδίδουν τὶς ἐπιστολές, σὲ μεγαλύτερες ἢ μικρότερες συλλογές.

—Μὲ τρέχοντα τοῦ Κέντρου: εὑρετήρια ὀνομάτων προσώπων καὶ τόπων, καὶ εὑρετήρια γλωσσικὰ στὴν Ἐφημερίδα τῆς Βιέννης (τὴν ἑλληνόφωνη ἐφημερίδα τῶν ἑτῶν 1791-1797). διορθώσεις τυπογραφικῶν δοκιμίων τοῦ ὑπὸ ἐκτύπωσιν Ε' τόμου τοῦ περιοδικοῦ *Μεσαιωνικὰ καὶ Νέα Ἑλληνικά κ.ἄ.*

—Μὲ τὸ ἀρθρὸ τῆς «Παρατηρήσεις στὴν χρονολόγηση μιᾶς ἐπιστολῆς τοῦ Ἀναστασίου Γορδίου (1663 ἢ 1683;)», τὸ ὅποιο τυπώνεται ἥδη γιὰ τὸν ἀνωτέρω τόμο τοῦ περιοδικοῦ τοῦ Κέντρου.

Συνεχίζει τὶς προσωπικές τῆς μελέτες τὶς σχετικὲς μὲ τὴ ζωὴ καὶ τὸ ἔργο λογίων τοῦ 17ου καὶ 18ου αἰ.

γ'. 'Ο ἐρευνητής Κ. Λάππας:

—'Ασχολήθηκε μὲ τὴν ἀποδελτίωση ὀνομάτων τῆς Ἐφημερίδος τῆς Βιέννης (1792), καθὼς καὶ μὲ ἐκκρεμότητες ποὺ ὑπάρχουν σὲ παλαιοὺς τόμους τῆς Ἐπετηρίδος τοῦ Μεσαιωνικοῦ Ἀρχείου, προκειμένου νὰ γίνει ἡ φωτομηχανικὴ ἀνατύπωσή τους.

—'Εργάστηκε στὰ Γενικὰ Ἀρχεῖα τοῦ Κράτους μὲ σκοπὸν τὴν ἐπισήμανση καὶ φωτογράφηση ὑλικοῦ γιὰ τὴν Ἀλληλογραφία τοῦ Κων. Οἰκονόμου.

—'Εκανε ἀνακοίνωση μὲ θέμα «Ἐλληνικὴ ἀρχαιότητα καὶ πανεπιστημιακὰ ἰδεολογήματα (1837-1850)», στὸ Διεθνὲς Συμπόσιο «Τὰ δρια τῆς ἀρχαίας κληρονομιᾶς: ἡ διαχείριση τῆς ἀρχαιότητας ἀπὸ τὸν Νεότερο Ἐλληνισμό», (Ρέθυμνο, 30 Οκτ.-3 Νοεμ. 1996).

δ'. 'Η ἐρευνήτρια 'Ελένη 'Αγγελομάτη-Τσουγκαράκη:

1. 'Εργάστηκε στὸ ἐρευνητικὸ πρόγραμμα τοῦ Κέντρου «Τὰ μοναστήρια τῆς Ἐλλάδος. 1. Τὰ μοναστήρια τῆς Κρήτης», καὶ στὰ πλαίσια τοῦ προγράμματος αὐτοῦ πραγματοποίησε ἐπιστημονικὴ ἀποστολὴ 23 ἡμερῶν στὴν Κρήτη. 2. 'Ασχολήθηκε ἐπίσης μὲ τὸ πρόγραμμα τοῦ Κέντρου «Ἐγγραφα τῆς Μονῆς Δουσίκου» (δικαιοπρακτικά, διμόλιγα κ.ἄ. τῆς περιόδου τῆς Τουρκοκρατίας). 3. Δημοσίευσε στὸν τόμο 5 τοῦ περιοδ. Μεσαιων. καὶ N. 'Ελληνικὰ πολυσέλιδη ἐργασία της ὑπὸ τὸν τίτλο «Οἱ οἰκογένειες Λικινίου καὶ Περδικάρη. Μελέτη βιογραφικὴ καὶ γενεαλογική». 4. 'Εξέδωσε στὴ σειρὰ τῶν Δημοσιευμάτων τοῦ Μορφωτικοῦ 'Ιδρυματος τῆς Ἐθνικῆς Τράπεζας μετάφρασή της τοῦ ἔργου τοῦ Richard Stoneman, 'Αναζητώντας τὴν κλασικὴ Ἐλλάδα. 5. Στὸν ἐκδοτ. οἶκο «Ο Μικρὸς Ρωμιὸς» δημοσίευε τὸ βιβλίο τῆς 'Ιόριος Ακαδημία. Τὸ Χρονικὸ τῆς ἴδρυσης τοῦ πρώτου Ἐλληνικοῦ Πανεπιστημίου (1811-1824). 6. "Έχει ἔτοιμο πρὸς δημοσίευση τὸ βιβλίο της Τὰ ταξίδια τοῦ λόρδου Γκίλφρορντ στὴν Ἐλλάδα, Μικρὰ Ασία, Αἴγυπτο, Συρία καὶ Παλαιστίνη, τὸ δόπιο θὰ περιληφθεῖ στὴ σειρὰ τῶν Δημοσιευμάτων τοῦ Κέντρου. 7. "Ελαβε μέρος στὸ Η' Διεθνὲς Κρητολογικὸ Συνέδριο ('Ηράκλειο, 9-19 Σεπτ. 1996) μὲ ἀνακοίνωση ποὺ ἔγινε μαζὶ μὲ τὸν Δ. Τσουγκαράκη καὶ τίτλο «Γιὰ μιὰ ἱστορικὴ γεωγραφία τῆς μεσαιωνικῆς καὶ νεότερης Κρήτης: 'Η περίπτωση τῶν ἐπαρχιῶν Καινούργιου καὶ Πυργιώτισσας». 8. Συμμετέσχε ἐπίσης στὸ Δ' Συνέδριο Τρικαλινῶν Σπουδῶν (Τρίκαλα, 8 - 10 Νοεμ. 1996) μὲ τὴν ἀνακοίνωση «'Ιερὰ λείψανα καὶ οἰκονομικὰ προβλήματα. 'Η διάδοση τῆς λατρείας τοῦ Ἀγ. Βησσαρίωνα».

ε'. 'Η ἐρευνήτρια Πηνελόπη Στάθη, στὰ πλαίσια τῶν προγραμμάτων τοῦ Κέντρου καὶ τῶν προσωπικῶν της ἐνδιαφερόντων, ἀσχολήθηκε μὲ:

—Προώθηση τῆς ἔρευνας σχετικά μὲ τὸ θέμα «Τὰ σεισμολόγια καὶ ἡ διάδοσή τους κατὰ τὴν περίοδο τῆς Τουρκοκρατίας». Μελετήθηκαν κώδικες τῶν Μονῶν τοῦ Ἀγίου Ὁρούς οἱ δύοιοι περιέχουν σεισμολόγια καὶ ἄλλα κείμενα ποὺ ἐντάσσονται στὰ προφητικά, ὅπως σεληνοδρόμια, βροντολόγια, χρησμολόγια.

—Συμμετοχὴ στὸ ἔρευνητικὸ πρόγραμμα *'Αινθέμιον* γιὰ τὸν ἐντοπισμό, τὴ διάσωση καὶ τὴ μελέτη τῶν γραπτῶν μνημείων τοῦ Ἑλληνισμοῦ τῆς Κωνσταντινούπολης.

—Προσωπικὸ πρόγραμμα (μὴ ἐπιδοτούμενο): *'Ελληνικὰ βιβλία σὺνις Βιβλιοθῆκες τῆς Τουρκίας*. Γίνεται μιὰ προσπάθεια νὰ καταγραφοῦν τὰ ἑλληνικὰ βιβλία τὰ δύοια ἀπόκεινται στὶς βιβλιοθῆκες τῆς Τουρκίας, ἀρχίζοντας ἀπὸ τὴν Κωνσταντινούπολη καὶ τὴ βιβλιοθήκη Atatürk, ποὺ ἔχει δημιουργηθεῖ ἀπὸ δωρεές.

—«*Chrysante Notaras, Patriarche de Jérusalem*», ἀρθρο γιὰ τὸν συλλογικὸ τόμο τοῦ CNRS, *La Théologie Grecque*.

—Παρουσίαση βιβλίων: Uygur Kocabasoglu, *Kendi belgeleriyle Anadolu'daki Amerika, 19. Yüzyılda Osmanlı İmparatorlugundaki Amerikan Misyoner Okulları*. (*H Ἀμερικὴ στὴν Ἀνατολή*. Τὰ ἀμερικανικὰ σχολεῖα τῶν μισσιοναρίων τὸν 19ο αἰ. στὴν Ὁθωμανικὴ Αὐτοκρατορία μέσα ἀπὸ τὰ ἔγγραφά τους), Istanbul 1991. (*Τὸν ἐκτύπωσην*, Δελτίο τοῦ Κέντρου Μικρασιατικῶν Σπουδῶν.

—Γιοννοὺς Ἐμρέ, Εἰσαγωγή, μετάφραση, σχόλια: Πολύμνια Ἀθανασιάδη. *Ἀπάμεια* 1996, σσ. 1-179. (*Τὸν ἐκτύπωσην*, περ. Διαβάζω.

—*Aξις Νεσίν*, συγγραφέας, ἀγωνιστής. ἀνθρωπιστής, *Ομιλία στὸ Ομήρειο Πνευματικὸ Κέντρο τοῦ Δήμου Χίου*, 13.1.1996.

—Συμμετοχὴ στὸ ἐπιμορφωτικὸ σεμινάριο τῶν διδασκάλων τῶν μειονοτικῶν σχολείων τῆς Ξάνθης μὲ θέμα «Μητρικὴ γλώσσα καὶ μάθηση (ἢ περίπτωση τῆς Τουρκικῆς)», Σεπτέμβριος 1996.

—*H λογοτεχνικὴ δημιουργία στὰ Καραμανλίδικα*, *Ομιλία στὸ Τμῆμα Τουρκικῶν Σπουδῶν τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Κύπρου*, 1 Ὁκτωβρίου 1996.

—Παρέμβαση στὴν ἡμερίδα *H παρουσία τῶν ἐθνικῶν μειονοτήτων στὴν Κωνσταντινούπολη τὸ 19ο αἰ.*, 5 Ὁκτωβρίου 1996. *H καθ' Ἡμᾶς Ἀνατολή*.

Συνεργάστηκε μὲ τοὺς συναδέλφους στὰ τρέχοντα προγράμματα τοῦ Κέντρου, ὅπως τὸ Εύρετήριο τῶν τόμων τῆς *Eφημ. οἰδος*. Συνέχισε τὴν ἐργασία τῆς *Αλληλογραφίας* τοῦ Μετοχίου τοῦ Παναγίου Τάφου. Περάτωσε τὴν ἐργασία τῆς ἔκδοσης τοῦ κειμένου «Προθεωρία εἰς τοὺς νόμους τοῦ Χρυσάνθου Νοταρᾶ», ποὺ θὰ δημοσιευθεῖ στὸν 6ο τόμο τοῦ περ. *Μεσαιωνικὰ καὶ N. Ἑλληνικά*.

στ'. 'Η ἔρευνή τηρια Ρόδη-'Αγγελική Σταμούλη:

1. 'Ασχολήθηκε μὲ τὰ Εύρετήρια τῆς 'Εφημερίδος τῆς Βιέννης καὶ μὲ τὴν τυπογραφικὴν ἐπιμέλειαν, διορθώσεις, προσθῆκες κ.ἄ. στὰ ἔργα της Τὰ βιβλία Διοικήσεως Προεβέζης (1802-1808), ποὺ τυπώνεται ἥδη στὴ σειρὰ τῶν αὐτοτελῶν Δημοσιευμάτων τοῦ Κέντρου. 2. Συνέταξε τὴν πολυσέλιδη μελέτη της «'Η συνθήκη τῆς Πρέβεζας (25 Δεκ. 1800) καὶ ἡ ἀπήχησή της στὰ 1828», ποὺ δημοσιεύεται στὸν 5ο τόμο τοῦ περ. τοῦ Κέντρου Μεσαιωνικὰ καὶ N. 'Ελληνικά. 3. 'Εξακολούθησε καὶ προχώρησε τὸ σχολιασμὸν τῶν ἐπιστολῶν τοῦ ἐμπόρου καὶ προκρίτου τῆς Πρέβεζας 'Αποστόλη Δαμιανῆ (ἀρχὲς 19ου αἰ.), ποὺ θὰ ἐκδοθοῦν στὴ σειρὰ τῶν αὐτοτελῶν Δημοσιευμάτων τοῦ Κέντρου. 4. 'Ως ὑπεύθυνη τῆς Βιβλιοθήκης, ἀσχολήθηκε μὲ τὴν εἰσαγωγήν, καταγραφὴν καὶ ταξινόμησην τῶν νέων βιβλίων καὶ περιοδικῶν (250 περίπου ἐγγραφές).

ζ'. 'Ο ἔρευνητής Δημήτριος Τσουγκαράκης:

1. Συνέχισε καὶ προχώρησε τὴν ἔρευνα στὸ πρόγραμμα τοῦ Κέντρου «Τὰ μοναστήρια τῆς Έλλάδος. 1. Τὰ μοναστήρια τῆς Κρήτης», καὶ συνέταξε σχετικὴ μελέτη ὑπὸ τὸν τίτλο αὐτό, ἡ δοπία δημοσιεύεται στὸν 5ο τόμο τοῦ περ. τοῦ Κέντρου Μεσαιωνικὰ καὶ Νέα 'Ελληνικά. 2. Παρεσκεύασε καὶ δημοσίευσε στὸ περ. Θησαυρίσματα 26 (1996), σ. 7-24, τὴ μελέτη του «Βυζαντινὰ μοναστήρια τῆς Κρήτης». 3. Πραγματοποίησε ἐπιστημονικὴ ἀποστολὴ (Αὔγ.-Σεπτ.) 23 ἡμερῶν στὴν Κρήτη στὰ πλαίσια τοῦ προαναφερθέντος ἔρευνητικοῦ προγράμματος «Τὰ μοναστήρια τῆς Κρήτης». 4. Τὸν Μάϊο τοῦ 1996 ἔλαβε μέρος στὸ Συνέδριο «Κέρκυρα, Μιὰ νησιωτικὴ σύνθεση», δπου παρουσίασε ἀνακοίνωση μὲ θέμα «'Η βυζαντινὴ Κορυφώ: Κάστρον ἢ πόλις;». 5. Συμμετέσχε ἐπίσης στὸ Η' Διεθνὲς Κρητολογικὸ Συνέδριο (Σεπτ. 1996) μὲ ἀνακοίνωση «Γιὰ μιὰ ἴστορικὴ γεωγραφία τῆς μεσαιωνικῆς Κρήτης. 'Η περίπτωση τῶν ἐπαρχιῶν Καινούργιου καὶ Πυργιώτισσας» (σὲ συνεργασία μὲ τὴν 'Ελένη 'Αγγελομάτη-Τσουγκαράκη). 6. Δίδαξε στὸ Ιόνιο Πανεπιστήμιο.

'Η Βιβλιοθήκη τοῦ Κέντρου ἐμπλουτίσθηκε ἐφέτος μὲ 250 περίπου νέες ἐγγραφὲς βιβλίων καὶ περιοδικῶν (ἀριθ. βιβλίου εἰσαγωγῆς 11261 κ.έξ.), ποὺ προέρχονται κυρίως ἀπὸ δωρεές, ἀφοῦ γιὰ λόγους γραφειοκρατικούς, ἀλλὰ καὶ διαθέσεως ἀνεπαρκῶν κονδυλίων, πολὺ λίγα βιβλία καὶ περιοδικά (40 περίπου τόμοι ἀπὸ τοὺς 250) κατέστη δυνατὸν νὰ ἀγορασθοῦν.

Δεδομένου ὅτι τὸ Κέντρο ἀπὸ δέκα καὶ πλέον ἔτῶν στερεῖται δακτυλογράφου-διοικητικοῦ ὑπαλλήλου, πολὺς χρόνος δαπανήθηκε ἀπὸ δλο τὸ προσωπικὸ γιὰ τὴ διεκπεραίωση διοικητικῶν ἐργασιῶν, καθὼς καὶ γιὰ τὴν ἔξυπηρέτηση, ἀπ' εύθειας

ἢ δι' ἀλληλογραφίας, εἰδικῶν ἐρευνητῶν, 'Ιδρυμάτων καὶ 'Ινστιτούτων, τῆς 'Ελλάδος καὶ τοῦ 'Εξωτερικοῦ, ποὺ ἀποτάθηκαν στὸ Κέντρο γιὰ διάφορα ἐρευνητικὰ καὶ ἄλλα θέματα.

Ο Διευθυντής τοῦ Κέντρου

Δ. Ζ. Σοφιανός